

B Yi Yf`GWk i b[`ZØf`X]Y`6U\ b.
9`Y_hf]Z]n]Yfi b[; Òf`]hn!7c hhVi g`Ui Z`XYf
5 [YbXU

6i bXYgj Yf_Y\fga]b]ghYf`K]gg]b[`i bX`k Y]hYfY`Dc`]h]_Yf
i bhYfnY]Wk bYb`D`Ubi b[gZ]bUbn]Yfi b[`ZØf`X]Y
: YfbVU\bghfYW_Y ; Òf`]hn!6Yf`]b"

9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`XYf`GWk]YbY. `9]bY`7\ UbW
ZØf`X]Y`@Ui g]hn

8]Y`@Ui g]hn`ghY\h]j cf`Y]bYa `K YbXYdi b_h]b`]fYf
J Yf_Y\fg]bZfUghfi _hi f" < Yi hY`k]fX`Y]b`VYXYi hYbXYg`5V_ca a Yb
ni f`9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`i bX`ni a `5i gVUi `XYf: YfbVU\bghfYW_Y
nk]gWk Yb ; Òf`]hnž7c hhVi g`i bX`6Yf`]b`i bhYfnY]Wk bYh`8]YgY
A U» bU\ a Y`]gh`Y]b`GWk f]h]b`X]Y`f]Wk h[Y`F]Wk hi b[ži a `X]Y
GWk]YbYbUbV]bXi b[`]b`XYf`FY []cb`ni `j YfVYggYfb`i bX`X]Y
A cV`]h`h`XYf`6Øf[Yf`ni `[Yk `Ä`f`Y]ghYb"

8 Ug`9fY][b]g`i bX`gY]bY`5_hYi fY

K]Wk h[Y`DYfgØb`]Wk_Y]hYb`Ui g`XYf`Dc`]h]_`i bX`XYf`6U\bk Y`h
k YfXYb`\Yi hY`]b ; Òf`]hn`Yfk UfhYh`6i bXYgj Yf_Y\fga]b]ghYf
K]gg]b[ž`6U\bWYZ@ hn`i bX`A]b]ghYfdfÄg]XYbh?fYhgWk a Yf
k YfXYb`ni `X]YgYf`cZ]n]Y`Yb`i bhYfnY]Wk bi b[`UbY]gYb`8 Ug
[Yd`UbhY`Dfc`Y_h]i a ZUggh`ni b`ÄWk gh`X]Y :]bUbn]Yfi b[`XYf
D`Ubi b[Ybž`XcWk `Yg`V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`k]Y`g]Wk `X]Y`dc`]h]gWk Yb
J Yf\UbX`i b[Yb`Yb`hk]W_Y`b`k YfXYb"

8]Y`6YXYi hi b[`ZØf`X]Y`F Y []cb

K Ä\fybX`XYf`5i ZVfi W`VY]`XYf` : YfbVU\bghfYW_Y` ; Öf`]hm!7c hVi g!
6Yf`]b`[YZY]Yfh`k]fXž`k YfXYb`YXcW`Ui W`_f]h]gW`Y`Gh]a a Yb`Ui h"
9]b`k]W`h][Yf`Di b_hž`XYf`cZh]b`XYf`8]g_i gg]cb`ghY`hž`]gh`X]Y
9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`XYf`GhfYW_Y`8 fYgXYb!; Öf`]hm" Dc`h]_Yf`j cb
j YfgW`]YXYbYb`DUfhY]Yb`gck]Y`J YfhfYhYf`j cb`6U\bj YfVÄbXYb
ZcfXYfb`]a a Yf`k]YXYfž`XUgg`X]YgYg`Dfc`Y_h`YVYbZU`g`]b`5b[f]ZZ
[Ybca a Yb`k]fX"

K]fhgW`UZh`]W`_Y]h`U`g`<]bXYfb]g

8]Y`8Yi hgW`Y`6U\b`j Yfk`Y]gh`Ui Z`XYb`gc[YbUbbhYb
K]fhgW`UZh`]W`_Y]hgZU_hcfž`XYf`ZØf`X]Y`fi bX`%\$\$`?]`ca`YhYf`Ub[Y
GhfYW_Y`ni`Ymh`VY]`bi`f`\$ž+`U[``8]YgYg`A`U»`]gh`ZØf`Y]bY
Vi`bXYgghUUh]W`Y` :]bUn]Yfi b[`YXcW`i`bni`fY]W`YbXž`XU`Y]b`K`Yfh
j`cb`a`]bXYghYbg`%ž\$b`chk`YbX][``]gh``8]Yg`ghY`h`Y]bY`Yf`YV`]W`Y
<ØfXY`XUf`i`bX`Y[h`X]Y`<YfUi`gZcfXYfi b[Yb`cZYbž`j`cf`XYbYb`X]Y
J`YfUbhk`cfh]W`Yb`ghY`Yb"

Dcg]h]j`Y`9b`hk]W`_i`b[Yb`]a` : fY]ghUUh GUW`gYb

Hfchn`X]YgYf`GW`k]Yf][_Y]hYb`[]Vh`Yg`Ui`W`Yfa`i`h][YbXY
BUW`f]W`hYb``8`Ug`@UbX`GUW`gYb`U`h]g]W`VYfY]h`Yf`_`Äfhž`X]Y
:]bUn]Yfi b[`ZØf`X]Y`9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`XYf`GhfYW_Y`j`cb`8`fYgXYb`V]g
6]gW`cZgk`YfXU`ni`ØVYfbY`a`Yb``8]YgY`9b`hgW`Y]Xi`b[`k`]fX`X]Y
; YgUa`h_cghYb`ZØf`X]Y`6U\bdfc`Y_hY`]b`XYf`FY[]cb`Yf`YV`]W`Y
gYb`_Yb`i`bX`nY][hž`XUgg`Yg`Y]bYb`dc`]h]gW`Yb`K`j`Yb`[]Vhž`X]Y
J`Yf`_Y`fg]bZfUghfi`_hi`f`j`cfUbni`Vf]b[Yb"

: Un]h.`9]b`GW`f]hh`]b`X]Y`f]W`h][Y`F`]W`hi`b[

8Yf`Y`h][Y`HU[`_ÖbbhY`Y]bYb`VYXYi`hYbXYb` : cfhgW`f]hh`ZØf`X]Y
J`Yf`_Y`fgUbV]bXi`b[`XYf`@Ui`g]hm`XUfghY`Yb``8]Y`J`YfY]bVUfi`b[`ni`f
9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`XYf` : YfbVU\bghfYW_Y`]gh`b]W`h`bi`f`k`]W`h][`ZØf`X]Y
FY]gYbXYb`nk`]gW`Yb` ; Öf`]mž`7c`hVi`g`i`bX`6Yf`]bž`gcbXYfb`_ÖbbhY
Ui`W`XYb`8fi`W`_Ui`Z`X]Y`J`YfUbhk`cfh]W`Yb`Yf`Ö`Ybž`nY]hbU`
@Ögi`b[Yb`ZØf`X]Y`9`Y_hf]Z]n]Yfi b[`XYf`GhfYW_Y`8`fYgXYb!; Öf`]hm`ni

Z]bXYb"8]Y' bhYfghØhni b['Xi fW 'XYb': fY]ghUUh'GUW\gYb'_Öb bhY
\\YfVY]'Y]b'YbhgWY]XYbXYf': U_hcf'gY]b"

' B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb'G]Y'i bg'Ui Z.'a Y]b!VYf`]b"bYh